

追蹤研讀報告

Takeaway: Vaeira - Prophet Pearls Takeaways #14



精華回顧：Takeaway Recap

主講：Nehemia Gordon（卡拉猶太教徒、希伯來聖經學者）
Keith Johnson（衛理公會牧師） · 主持：Jono

2026年6月29日

BiblePI 研究報告

笑著行聖經調查小組

節目簡介

本集為出埃及記「我顯現」（Va'eira）段落的先知珍珠回顧精華（Prophet Pearls Takeaway #14）。三人研讀以西結書28:25-26，探討神應許將以色列從萬民中招聚回來、使他們安然居住的預言。Keith特別指出這段經文中出現的獨特詞組「Adonai Yhovah」，以及希伯來詞「שָׁפַט」（shafat——審判/刑罰）的豐富含義。他們還討論了以色列回歸與世界各國反應之間的聖經張力。

一、重點討論

1.1 「Adonai Yhovah」——獨特的詞組

Transcript passage: "Thus says Adonai Yhovah, Lord Yhovah, when I gather the house of Israel from the peoples that they were scattered in them."

Keith指出這節經文中出現的獨特組合「Adonai Yhovah」（אֲדֹנָי יְהוָה）。一般人以為英文聖經中的「Lord」都是翻譯Yhovah，但這裡的「Adonai」其實也出現在希伯來原文中。

Nehemia解釋，這是以西結書中反覆出現的一個固定詞組，強調神的主權和立約關係。

NIV將其翻譯為「Sovereign Lord」，但Keith笑說這其實有點奇怪——因為「Sovereign」翻譯的是「Adonai」，而「Lord」翻譯的是「Yhovah」，明明兩個詞不同，英文卻都譯成了Lord。

1.2 本週兩個妥拉段落——שֹׁפֵט (審判) 與 מִשְׁפָּטִים (典章)

Transcript passage: "We actually have two Torah portions... Shofetim which is judges and mishpatim are judgments."

Jono解釋，對於採用不同讀經循環的人來說，本週實際上對應兩個不同的妥拉段落。

Nehemia補充，以賽亞書中的「שֹׁפֵט」(shafat) 意思是審判或治理，而「מִשְׁפָּטִים」(mishpatim) 則是審判的結果——典章或判決。在以西結書28:26中出現的「בְּשֹׁפְטִי」(b'shaft'i——當我施行審判時)，指的是神對以色列周圍列國的刑罰。這不是隨意的毀滅，而是公義的審判，目的是彰顯神的聖潔和信實。

1.3 以色列歸回——活生生的預言應驗

Transcript passage: "I'll speak to people all over the world today and their faith has been fundamentally transformed... over this issue of the Jews coming back to the land."

Keith激動地分享，在他的一生中親眼目睹了以西結書28:25-26的應驗——以色列人從世界各地回歸，建造房屋，栽種葡萄園，安然居住。他遇到全世界無數信徒因看見以色列的復興而信心被徹底轉化。Nehemia補充，這不僅是聖經的應許，更是神存在的活生生證據。世界各國（包括聯合國）不斷譴責以色列，但聖經早已預言這種張力——詩篇第2篇描述列國「謀算虛妄的事」，敵擋神的受膏者和祂的子民。

1.4 以色列安居——神存在的終極證據

Transcript passage: "Those exact things that are the proof of God... building homes and living securely. And they don't want that proof to be heard."

Keith指出一個令人深思的現象：以色列人在應許之地建造家園、安居樂業——這些正是以西結書預言中神被尊為聖的證據。然而，世界各國卻竭盡全力否認這個證據，稱以色列為「佔領者」和「殖民者」。Nehemia補充，甚至伊斯蘭經典《古蘭經》都承認神將以色列之地賜給了以色列人，但他們卻不宣講這個部分。三人一致認為，這不僅是政治衝突，更是屬靈爭戰——世界不願意承認有一位信實守約的神存在。

二、重點總結

- 以西結書28:25-26中的「Adonai Yhovah」是聖經中獨特的詞組，強調神的主權和立約關係
- 「טפֿשׁ」 (shafat) 是審判/治理的核心詞彙，而「מִשְׁפָּטִים」 (mishpatim) 是審判的結果——公義的典章
- 以色列從萬民中回歸、建造房屋、安然居住，正是以西結預言的活生生應驗
- 世界對以色列的敵對態度，反而證明了聖經預言的真實性和神的信實
- 神施行審判的目的是使祂的名被尊為聖，讓萬民認識祂是獨一的真神

三、本週希伯來詞

טפֿשׁ (shafat) — 「審判、治理」。這個希伯來動詞的基本含義是「執行審判」或「施行治理」。其名詞形式「מִשְׁפָּטִים」 (mishpat) 指判決或典章，而複數形式「מִשְׁפָּטִים」 (mishpatim) 則指引申出來的規條。在以西結書28:26中，「בְּשִׁפְטִי」 (b'shafti) 意為「當我施行審判時」，指的是神對以色列周圍列國的刑罰。

四、對話嘅精神

三人之間的討論激情澎湃，尤其是Keith對以色列復興的見證充滿了個人情感和屬靈熱忱。Nehemiah以冷靜的學術角度提供原文分析，但對於以色列回歸的主題也流露出深厚的感情。Jono的主持風格讓對話自然流暢，時而拋出幽默的觀察（如對NIV翻譯的評論）緩和氣氛。當Keith談到世界不願看見神存在的證據時，語氣帶著悲憫而非憤怒，展現了一種先知性的情懷。

五、節目金句

- **Keith** : Thus says Adonai Yhovah, Lord Yhovah, when I gather the house of Israel from the peoples that they were scattered in them.
- **Keith** : I'll speak to people all over the world today and their faith has been fundamentally transformed... over this issue of the Jews coming back to the land.
- **Nehemiah** : Those exact things that are the proof of God... building homes and living securely. And they don't want that proof to be heard.

機構名稱：笑著行聖經調查小組

地址：香港九龍廟街239號八福匯502室

網站：www.chantochi.com | **Email**：chan.tochi@gmail.com

WhatsApp：+852 9108 5024

各方好友支持 歡迎請飲咖啡 以下各樣方法 感謝鼓勵支持

FPS：+852 9078 5024 (Siu Zhu Hang Medicine Limited)

Payme：



Payme



AlipayHK



微信支付

— 報告完 —

本報告由笑著行聖經調查小組製作 · BiblePI協作 · ChiChai編輯 · 原文優先 · 考古印證 · 猶太根源

以上資料皆參考網上所得 疏漏難免 如有發現 各方好友 請予指正 共同受益 感激非常